

A New Furost-20(22)-ene Oligoglycoside from *Asparagus cochinchinensis*

Yong Chun YANG, Sheng Yang HUANG, Shun Yan MO, Chun YANG, Jian Gong SHI*

Institute of Materia Medica, Chinese Academy of Medical Sciences and Peking Union Medical College, Beijing 100050

Abstract: A new furost-20(22)-ene oligoglycoside named as aspachioside C was isolated from the roots of *Asparagus cochinchinensis* (Lour.) Merr.. Its structure was elucidated to be 26-O- β -D-glucopyranosyl-(25S)-5 β -furost-20(22)-en-3 β ,26-diol-3-O- α -L-rhamnopyranosyl-(1 \rightarrow 4)- β -D-glucopyranoside on the basis of spectroscopic techniques including 1D and 2D NMR experiments.

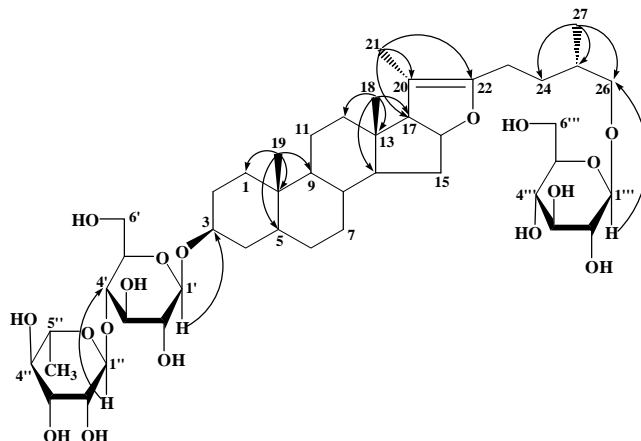
Keywords: *Asparagus cochinchinensis* (Lour.) Merr., Liliaceae, furost-20(22)-ene oligoglycoside, aspachioside C.

Asparagus cochinchinensis (Lour.) Merr. is a perennial climbing herb of the Liliaceae family. The dried roots of this plant called “Tianmendong” are well-known Chinese medicine used for treatments of fever, cough, hemoptysis, diabetes, constipation, swollen and throat pain¹. Although the Chinese Pharmacopoeia² specified the roots of *A. cochinchinensis* as the genuine “Tianmendong”, roots of several species of *Asparagus* plants are commercially used such as *A. flicinus*, *A. meiolados*, *A. spinasissimus*. As part of our studies on indicative compounds and fingerprinting of Chinese traditional medicines, we carried out a systematic study of chemical constituents of roots of *A. cochinchinensis*. In the previous paper we reported two new furostanol glycosides named as aspachiosides A and B³. This paper deals with the isolation and structural elucidation of a new furost-20(22)-ene oligoglycoside, named as aspachioside C **1** from the same material.

The ethanolic extract of the air-dried and ground roots of *A. cochinchinensis* was subjected to column chromatography on macroporous adsorbent resin, normal phase and reverse phase silica gels and Sephadex LH-20 successively to afford compound **1** which was obtained as colorless crystals (MeOH-H₂O, 1:1), mp 140-141°C, $[\alpha]_D^{22}$ -26.3 (*c* 0.09, MeOH). The IR (KBr) spectrum of **1** showed a strong broadened absorption bands for hydroxy groups (3396 cm⁻¹) and characteristic absorption bands for glycosyl moiety (1076, 1038, 1026 and 910 cm⁻¹). The positive ESIMS spectrum of **1** exhibited a quasi-molecular ion peak at *m/z* 887[M+H]⁺, and the molecular formula of **1** was established as C₄₅H₇₄O₁₇ by the positive high resolution ESIMS at *m/z* 887.5012 [M+H]⁺

[†]This paper is dedicated to Professor Xiao-Tian Liang on the occasion of his 80th birthday.

*E-mail: shijg@imm.ac.cn

Figure 1 The Structure and key HMBC correlations of **1****Table 1** NMR data for compounds **1** and **2**^a

No.	¹ H	¹³ C (DEPT)	No.	¹ H	¹³ C
1	1.43 (m) 1.69 (m)	30.5 (CH ₂)	22	-	151.9 (C)
2	1.52 (m) 1.70 (m)	26.6 (CH ₂)	23	2.21 (m) 2.11 (m)	23.3 (CH ₂)
3	4.28 (m)	74.8 (CH)	24	1.34 (m) 1.78 (m)	30.1 (CH ₂)
4	1.77 (m) 1.86 (m)	31.0 (CH ₂)	25	1.94 (m)	33.3 (CH)
5	1.95 (m)	36.6 (CH)	26	3.47 (dd, <i>J</i> =10.0, 7.2) 4.10 (dd, <i>J</i> =10.0, 7.2)	74.8 (CH ₂)
6	1.66 (m) 1.84 (m)	26.6 (CH ₂)	27	1.03 (d, <i>J</i> =7.0 Hz)	16.8 (CH ₃)
7	1.25 (m) 1.51 (m)	26.6 (CH ₂)	1'	4.85 (d, <i>J</i> =7.5)	102.6 (CH)
8	1.50 (m)	34.8 (CH)	2'	3.98 (dd, <i>J</i> =7.5, 8.0)	75.2 (CH)
9	1.15 (m)	39.7 (CH)	3'	4.22 (dd, <i>J</i> =8.0, 9.0)	76.4 (CH)
10	-	34.8 (C)	4'	4.49 (dd, <i>J</i> =9.0, 9.0)	78.2 (CH)
11	0.95 (m) 1.32 (m)	21.0 (CH ₂)	5'	3.71 (brd, <i>J</i> =9.0) 4.13 (brd, <i>J</i> =10.5)	76.8 (CH)
12	1.74 (m) 1.76 (m)	39.7 (CH ₂)	6'	4.27 (brd, <i>J</i> =10.5)	61.1 (CH ₂)
13	-	43.4 (C)	1''	5.92 (brs)	102.2 (CH)
14	0.88 (m)	54.3 (CH)	2''	4.70 (brs)	72.2 (CH)
15	1.42 (m) 2.04 (m)	34.0 (CH ₂)	3''	4.56 (brd, <i>J</i> =9.5)	72.4 (CH)
16	4.83 (m)	84.2 (CH)	4''	4.34 (dd, <i>J</i> =9.0, 9.5)	73.6 (CH)
17	2.48 (d, 9.6)	64.2 (CH)	5''	5.03 (dq, <i>J</i> =9.0, 7.0)	69.9 (CH)
18	0.69 (s)	14.1 (CH ₃)	6''	1.73 (d, <i>J</i> =7.0)	18.2 (CH ₃)
19	0.84 (s)	23.5 (CH ₃)	1'''	4.83 (d, <i>J</i> =8.0)	104.8 (CH)
20	-	103.2 (C)	2'''	4.00 (dd, <i>J</i> =8.0, 8.0)	74.8 (CH)
21	1.62 (s)	11.5 (CH ₃)	3'''	4.23 (dd, <i>J</i> =8.0, 9.0)	78.2 (CH)
			4'''	4.25 (dd, <i>J</i> =9.0, 9.0)	71.3 (CH)
			5'''	3.96 (m)	78.2 (CH)
			6'''	4.44 (brd, <i>J</i> =12.5) 4.58 (brd, <i>J</i> =12.5)	62.4 (CH ₂)

^a NMR data were measured in pyridine-d₅ at 500 MHz for proton and at 125 MHz for carbon. Proton coupling constants (*J*) in Hz are given in parentheses. The assignments were based on ¹H-¹H DQF-COSY, TOCSY, HMQC, HMBC and DEPT experiments.

(calcd. for $C_{45}H_{75}O_{17}$ 887.5004). The ESIMS/MS on the peak m/z 887 showed fragment peaks successively losing three glycosyl units at m/z 725, 581, 579, 435 and 415, and the ESIMS/MS on the peak m/z 725 gave fragment peaks successively losing two glycosyl units at m/z 581, 435 and 417. These fragmentations clearly demonstrated that there are three glycosyl units in the structure of **1**.

The 1H , ^{13}C and DEPT NMR spectral data at δ_H 5.92 (brs, 1H, H-1''), 4.85 (d, 1H, $J=7.5$ Hz, H-1') and 4.83 (d, 1H, $J=8.0$ Hz, H-1'''), and at δ_C 104.8 (d, C-1'''), 102.6 (d, C-1'), and 102.2 (d, C-1''), which were assignable to anomeric protons and carbons respectively, confirmed that **1** possessed a triglycosidic structure with one α sugar and two β sugar units. In the 1H NMR spectrum, the diagnostic signals attributed to three methyl singlets at δ_H 1.62 (s, 3H, H-21), 0.84 (s, 3H, H-19) and 0.69 (s, 3H, H-18) and a methyl doublet at δ_H 1.03 (d, 3H, $J=7.0$ Hz, H-27) suggested that there is a 5 β -furostenol aglycone moiety in the structure⁴. All of signals in the 1H and ^{13}C NMR spectra (see **Table 1**) were unambiguously assigned by 1H - 1H DQF-COSY, TOCSY, HMQC and HMBC experiments. The signals assigned to the aglycone moiety were in good agreement with those of (25*S*)-5 β -furost-20(22)-en-3 β ,26-diol glycosylated at C-3 and C-26^{5,6}. Signals assigned to three sugar units were consistent with those reported for a terminal α -L-rhamnopyranosyl, a terminal β -D-glucopyranosyl and a 4-substituted β -D-glucopyranosyl in literature⁷. After acidic hydrolysis of **1** the Co-TLC and Co-PC, using $CHCl_3$ -MeOH (2.5:1) and the upper layer of *n*-BuOH-AcOH- H_2O (4:1:5) as developing solvents respectively, confirmed the releasing of rhamnose and glucose from **1**. The locations of the glycosyl units were established by long range correlations from H-1' to C-3, H-1'' to C-4' and H-1''' to C-26 in the HMBC spectrum (see **Figure 1**). Therefore, the structure of **1** was determined as 3-O-[(α -L-rhamnopyranosyl(1 \rightarrow 4)) β -D-glucopyranosyl]-26-O-[β -D-glucopyranosyl]-(25*S*)-5 β -furost-20(22)-en-3 β ,26-diol.

Acknowledgments

The authors are grateful to Professors Ablez Zeper for mass spectra measurements, and financial support from the Ministry of Sciences and Technology of China (Grant No.99-929-01-26).

References

1. Jiangsu New Medical College, *Dictionary of Traditional Chinese Medicine*, Shanghai Science and Technology Publishing House, Shanghai, **1977**, p. 318.
2. National Pharmacopoeia Committee, *Pharmacopoeia of People's Republic of China*, Chemical Industry Press, Beijing, **2000**, *1*, p. 42.
3. Y. C. Yang, S. Y. Huang, J. G. Shi, *Chin. Chem. Lett.*, **2002**, *13*, in press.
4. Y. Wang, K. Ohtani, R. Kasai, K. Yamasaki, *Phytochemistry*, **1997**, *45* (4), 811.
5. E. Bedir, I. A. Khan, *J. Nat. Prod.*, **2000**, *63* (12), 1699.
6. S. Saito, S. Nagase, K. Ichinose, *Chem. Pharm. Bull.*, **1994**, *42* (11), 2342.
7. Z. Z. Liang, R. Aquino, F. D. Simone, A. Dini, O. Schettino, C. Pizza, *Planta Medica*, **1988**, *54* (4), 344.

Received 29 August, 2002